

LES PORTES DU POÈME

Hommage à Habib Tengour

Textes réunis et présentés par
Regina Keil-Sagawe et Hervé Sanson

Dessins de Hamid Tibouchi



« Le Maghrébin est
toujours ailleurs. Et c'est
là qu'il se réalise »

H. T.

(Manifeste du surréalisme
maghrébin, 1981)

Les vingt-sept contributions ici rassemblées et superbement illustrées par Hamid Tibouchi – études critiques et textes de création – rendent hommage à une œuvre de premier plan dans les lettres algériennes et plus largement contemporaines, mais paradoxalement encore méconnue.

Ce volume entend, à l'occasion du soixantième-quinzième anniversaire du poète Habib Tengour, inaugurer de nouvelles pistes de recherche quant à cette œuvre et permettre une plus juste appréhension de ses enjeux. Les hommages des pairs – poètes du monde entier – donnent à l'ouvrage une dimension affective, charnelle, et prolongent les analyses des chercheurs en ménageant des échos inattendus.

« N'entre dans le poème que celui animé d'une intention droite ! », nous a avertis Tengour. **LES PORTES DU POÈME** s'entrouvrent ainsi sur une des voix poétiques les plus importantes de sa génération (prix Dante en 2016 et Benjamin Fondane en 2022 pour l'ensemble de son œuvre).



Photo de couverture : © Ines Chibh, Mosta 2022.

Regina Keil-Sagawe (Université de Heidelberg) est traductrice et chercheuse. Elle a traduit en allemand de nombreux auteurs maghrébins dont Habib Tengour, mais aussi Mohammed Dib et Driss Chraïbi, entre autres.

Hervé Sanson, enseignant-chercheur (ITEM-CNRS), est spécialiste des littératures francophones du Maghreb. Ses auteurs de prédilection se nomment Habib Tengour, Mohammed Dib, Albert Memmi et Assia Djebar.

Hamid Tibouchi est peintre et poète. Sa production plastique est protéiforme : peintures, dessins, gravures, estampes numériques, photos, livres d'artistes, livres-objets, décors de théâtre, vitraux, illustrations de livres et revues.

Isbn : 978-9931-468-002-1



2000,00 DA

APIC
éditions

APIC
éditions

LES PORTES DU POÈME - Hommage à Habib Tengour

Regina Keil-Sagawe et Hervé Sanson

LES PORTES DU POÈME

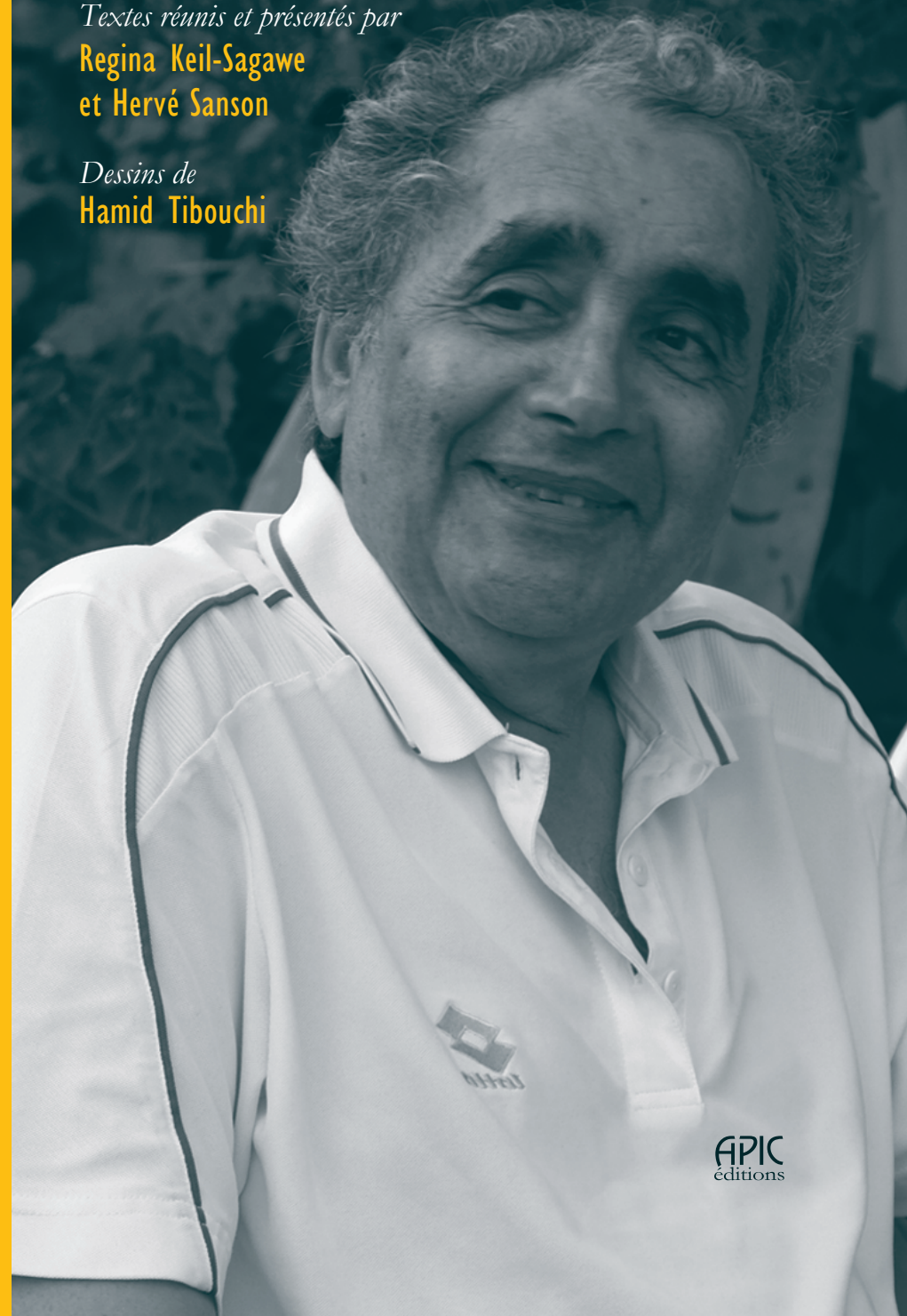
Hommage à Habib Tengour

Textes réunis et présentés par

Regina Keil-Sagawe
et Hervé Sanson

Dessins de

Hamid Tibouchi



APIC
éditions